

شاہ عبدالعزیز دہلویؒ کی تفسیر فتح العزیز

از: پروفیسر محمد انس حسان
گورنمنٹ ڈگری کالج، جہانیاں، پاکستان

جس زمانے میں ہندوستان میں سلطنت مغلیہ کا آفتاب غروب ہو رہا تھا، اسی زمانے میں علم و فضل اور تحقیق و اجتہاد کا وہ آفتاب طلوع ہوا جس کی دلاویز روشنی سے نہ صرف سرزمین ہندوستان؛ بلکہ پورا عالم اسلام منور ہو گیا۔ یعنی حضرت شاہ ولی اللہ کی ولادت باسعادت ہوئی۔ شاہ صاحب نے اصول تفسیر میں مقدمہ فتح الرحمن، الفوز الکبیر اور تفسیر فتح الرحمن لکھ کر فن تفسیر کے قدیم طریقہ کار کو ایک وسیع افق اور لائحہ عمل عطا کیا جس کی چھاپ بعد کی تفاسیر میں نمایاں نظر آتی ہے۔ شاہ صاحب کے نقش قدم کا اتباع ان کے فرزند ان عالی مرتبت نے بھی کیا جن میں ان کے خلف اکبر شاہ عبدالعزیز محدث دہلویؒ کا نام نامی سرفہرست ہے۔

آپ کا نام عبدالعزیز اور سراج الہند لقب تھا، والد ماجد حضرت شاہ ولی اللہ اور جد محترم شاہ عبدالرحیم تھے۔ ۲۵ رمضان المبارک ۱۱۵۹ھ/۱۰ اکتوبر ۱۷۶۶ء کو بہ وقت سحر پیدا ہوئے، والد بزرگوار نے نام عبدالعزیز رکھا، غلام حلیم سے سن ولادت نکلتا ہے (۱)۔ والد ماجد ہی کی خدمت میں آپ کی اصل تعلیم و تربیت ہوئی؛ البتہ بعض امہات کتب کا درس اپنے والد کے ممتاز تلامذہ سے بھی لیا، جن کی تفصیل انھوں نے خود اس طرح بیان کی ہے:

”جاننا چاہیے کہ اس فقیر نے اس علم (حدیث) اور تمام ہی علوم کو والد ماجد کی خدمت میں رہ کر حاصل کیا؛ لیکن فن حدیث کی بعض کتابیں مثلاً مصابیح و مشکوٰۃ اور شرح مؤطا جو والد صاحب ہی کی ایک تصنیف ہے حسن حصین و شمائل ترمذی سماعاً اور تحقیق کے ساتھ ان سے پڑھا، صحیح بخاری کا کچھ ابتدائی حصہ بطریق درایت سنا۔ صحیح مسلم اور دوسری صحاح ستہ کی باضابطہ سماعت تو نہ کر سکا؛ البتہ جب طلبہ ان کتابوں کو ان سے پڑھتے تھے تو میں بھی اس مجلس میں حاضر رہا کرتا تھا، اور حضرت والد کی تحقیقات و تفتیحات کو ان سے سنتا تھا، اس

طرح حدیث کے معنی اور اسناد کی باریکیوں کو سمجھنے کا قابل اعتماد ملکہ پیدا ہو گیا۔ بعد ازاں سماعِ روایت کی اجازت حضرت والد کے ممتاز اصحاب شاہ محمد عاشق پھلتی اور خواجہ محمد امین ولی اللہی سے بھی حاصل کی۔ (۲)

شاہ عبدالعزیز صاحب جب سترہ سال کے ہوئے تو ان کے والد بزرگوار حضرت شاہ ولی اللہ محدث دہلوی کی وفات ہوئی (۳)۔ پچیس برس کی عمر ہی سے آپ متعدد موذی امراض میں مبتلا رہنے لگے تھے اور آخر عمر تک اس میں گرفتار رہے۔ اوائل عمر ہی میں کثرتِ امراض کے باوجود شاہ صاحب نے مدتِ العمر درس و تدریس کا بازو گرم رکھا اور اپنے والد کے جانشین مقرر ہوئے۔ سید مولانا عبدالحی کا بیان ہے:

”طلبہ کے علاوہ عوام الناس کے افادہ کے لیے ہفتے میں دو مرتبہ سہ شنبہ (منگل) اور جمعہ کو درس گاہ میں مجلس وعظ منعقد فرماتے تھے، جس میں بے شمار شائقین شریک ہوتے تھے۔“ (۴)

شاہ عبدالعزیز صاحب کو قرآن مجید کے درس سے خاص شغف تھا۔ آپ کے نواسے اسحاق بن افضل روزانہ ایک رکوع قرآن مجید ان کی مجلس میں تلاوت کرتے تھے۔ جس کی تفسیر شاہ عبدالعزیز بیان کرتے تھے۔ درس قرآن کا یہ سلسلہ شاہ ولی اللہ صاحب سے چلا آ رہا تھا۔ مقالاتِ طریقت کی روایت کے مطابق حضرت شاہ ولی اللہ کا آخری درس سورۃ مائدہ کی آیت - اِعْدِلُوا هُوَ اَقْرَبُ لِلتَّقْوَى (۵) پر ہوا تھا۔ وہیں سے شاہ عبدالعزیز صاحب نے اپنا درس شروع کیا اس کا اختتام سورۃ الحجرات کی آیت - اِنَّ اَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللّٰهِ اَتْقٰكُمْ (۶) پر ہوا۔ آپ کی وفات کے بعد اس سلسلے کو آپ کے نواسے اسحاق بن افضل نے مکمل کیا۔ (۷)

غرض شاہ عبدالعزیز صاحب کے حلقہٴ درس سے بے شمار فضلاء پیدا ہوئے اور ملک کے گوشے گوشے میں پھیل گئے۔ شاہ صاحب نے اپنے تمام بھائیوں کے مقابلے میں لمبی عمر پائی۔ چنانچہ اسی برس کی عمر میں ۹ شوال ۱۲۳۹ھ / ۱۸۲۳ء کو یک شنبہ کے روز وفات پائی۔ مختلف شعراء نے تاریخِ وفات کہی، جن میں حکیم مومن خان دہلوی کے قطعہ تاریخِ اس فن کی ایک نادر مثال ہے۔

دست بیداد اجل سے بے سرو پا ہو گئے

فقر و دین، فضل و ہنر، لطف و کرم، علم و فضل (۸)

شاہ عبدالعزیز صاحب نے متعدد کتابیں تصنیف کی ہیں۔ امراض کی شدت اور آنکھوں

کی بصارت زائل ہونے کے سبب بعض کتابوں کو آپ نے املاء کرایا ہے (۹)۔ اہم تصانیف درج ذیل ہیں:

تحفہ اثنا عشریہ

یہ فارسی زبان میں رد شیعیت میں بے مثال کتاب ہے، جس کو غیر معمولی شہرت اور مقبولیت حاصل ہوئی اور اس کا عربی اور اردو میں ترجمہ بھی شائع ہو چکا ہے۔

عجالہ نافعہ

فن حدیث کے متعلقات پر ایک اہم رسالہ ہے۔ یہ بھی فارسی میں ہے اور متداول ہے اور اس کا اردو ترجمہ مع تعلیقات و حواشی چھپ چکا ہے۔

بستان المحدثین

محدثین کے حالات کا ایک مجموعہ ہے۔ فارسی میں ہے متداول ہے۔ اس کا اردو ترجمہ بھی ہو چکا ہے۔

فتاویٰ

شاہ صاحب کے فتاویٰ کا مجموعہ اہل علم میں کافی مقبول اور متداول ہے اور اس کا بھی اردو ترجمہ ہو چکا ہے۔

فتح العزیز

یہ ان کی مشہور تفسیری تصنیف ہے، جس کی صرف چار جلدیں دو اول کی اور دو آخر کی ملتی ہیں۔ یہ بھی فارسی میں ہے۔ ان کے علاوہ بلاغت، کلام، منطق اور فلسفے کے موضوعات پر بھی شاہ صاحب نے متعدد رسالے اور حاشیے فارسی اور عربی زبان میں لکھے ہیں (۱۰)۔

یہ تفسیر نامکمل صورت میں پائی جاتی ہے۔ سورۃ فاتحہ اور سورۃ البقرہ کی ابتدائی ایک سورت چوراسی آیتوں کی تفسیر پہلی دو جلدوں میں اور آخر کے دو پاروں کی تفسیر علیحدہ علیحدہ جلدوں میں ہیں۔ یہ جلدیں متعدد بار شائع ہو چکی ہیں۔ تفسیر کے مقدمہ سے یہ پتہ چلتا ہے کہ شاہ صاحب کے ایک شاگرد شیخ مصدق الدین عبداللہ تھے، جن کی تحریک پر یہ تفسیر لکھی گئی اور ان ہی کو شاہ صاحب نے اس کا املاء کرایا تھا اور یہ سلسلہ ۱۲۰۸ھ/۱۷۹۳ء میں مکمل ہوا۔ (۱۱)

عام طور پر یہی سمجھا جاتا ہے کہ شاہ صاحب کی تفسیر نامکمل رہ گئی تھی اور جس قدر اس کا حصہ طبع ہوا ہے وہی لکھا گیا تھا؛ لیکن مولانا عبدالحی کا بیان ہے کہ یہ تفسیر کئی ضخیم جلدوں میں تھی جس کا

بیشتر حصہ ۱۸۵۷ء کی جنگ آزادی میں ضائع ہو گیا۔ وہ لکھتے ہیں:

”وہو فی مجلدات کبار..... ضاع مفظمها فی ثورة الهند و ما بقى

منها الا مجلدان من اول و آخر.“ (۱۲)

لیکن ہمارے خیال میں یہ بات محل نظر اور محتاج تحقیق ہے کہ فتح العزیز کی جلدیں جنگ آزادی میں تلف ہو گئیں؛ کیونکہ اس تفسیر کی اشاعت ۱۸۵۷ء سے کافی پہلے شاہ عبدالعزیز کے انتقال کے محض دس سال بعد ۱۸۳۳ء میں کلکتہ سے ہو چکی تھی۔ اسی ایڈیشن کے آخری دو اجزاء جو ایک جلد میں ہیں اور تیسویں پارے کی تفسیر پر مشتمل ہیں کتب خانہ دارالمصنفین میں موجود ہیں۔ تیسویں پارے کی تفسیر کے آخری صفحات غائب ہیں؛ مگر انیسویں پارے کی تفسیر مکمل محفوظ ہے۔ جس کے آخر میں ترقیمہ بھی ہے جس سے سن اشاعت کی واقفیت کے ساتھ یہ بھی پتہ چلتا ہے کہ تیسویں پارے کی تفسیر اس سے پہلے طبع ہو چکی تھی۔ ترقیم کی عبارت یوں ہے۔

”بعد طبع تفسیر سپارہ سی ام عم یتساء لون مسمی بفتح العزیز سپارہ

بست و نیم تبارک الذی از تفسیر موصوف بتاریخ غده شهر ذی قعدہ

۱۲۴۸ھ از فضل حق سبحانہ و تعالیٰ بطفیل جناب سید الانبیاء شافع

روز جزاء و ائمہ ہدی و خلفائی مقتدی صلی اللہ و سلام علیہ در مطبع

احمدی واقع شہر چچرہ متعلقہ ضلع ہو گلی بہ تصیحح این ذرہ بے

مقدار بل لا شی فی الاعتبار اعنی خیر حواہ خلق اللہ خاکسار عبد اللہ

ولد سید بہادر علی مرحوم بطبع رسد.“ (۱۳)

فتاویٰ عزیزی اور افادات عزیزیہ کے اقتباسات سے یہ ضرور اندازہ ہوتا ہے کہ شاہ صاحب نے اپنی تحریروں میں فتح العزیز کے غیر مطبوعہ مسودات کے حوالے دیے ہیں؛ مگر فتاویٰ کی ایک عبارت سے یہ بھی پتہ چلتا ہے کہ یہ مسودات خود شاہ صاحب کے دسترس سے باہر تھے۔ وہ لکھتے ہیں:

”و این فقیر در تحت آیت اُولَئِكَ يُؤْتَوْنَ اَجْرَهُمْ مَرَّتَيْنِ (سورة قصص)

تحقیق نفیس و نوشتہ کہ این وقت نقل آن بسبب دور افتادن مسودات

متعذر است.“ (۱۴)

سوال یہ ہے کہ یہ مسودات آخر کہاں تھے؟ جہاں تک خود شاہ صاحب کی رسائی ممکن نہ تھی؟

تفسیر فتح العزیز کے مقدمہ سے یہ نتیجہ اخذ کرنا تو درست ہے کہ حضرت شاہ صاحب نے پہلے سورہ فاتحہ اور آخر کے دو پاروں کی تفسیر شیخ مصدق الدین کو املا کرائی اور بعد میں لوگوں کے اصرار پر سورہ بقرہ کی تفسیر شروع کی؛ مگر یہ کہنا کہ شاہ صاحب نے اٹھائیسویں پارے کے آخر تک پوری تفسیر لکھوادی محل نظر ہے۔ کیونکہ مقدمے میں سورہ بقرہ کے آغاز کا ذکر تو ملتا ہے؛ مگر اسی میں آگے چل کر شاہ صاحب کے دعائیہ الفاظ سے یہ بھی واضح ہوتا ہے کہ اس وقت تک بہر حال تفسیر مکمل نہیں ہوئی تھی۔ دعائیہ الفاظ ملاحظہ ہوں:

”و انا ایضاً استئل من فضلہ ان یوفقنی کما و فقتنی لختامہ“۔ (۱۵)

حکیم محمود احمد برکاتی لکھتے ہیں:

”شاہ صاحب کی تفسیر فتح العزیز صرف سپاروں کی طبع ہوئی ہے اور مشہور یہی ہے کہ اتنی ہی لکھی تھی؛ لیکن ایک روایت یہ ہے کہ آپ کے شاگرد مولوی یار محمد صاحب نے آپ کے درس قرآن کے کئی دوروں پر اپنے مصحف پر حواشی لکھ لیے تھے، وہ ان کے فرزند مولوی محمد اسحاق کے پاس موجود ہیں، یہ مکمل قرآن مجید کی تفسیر ہے۔ ایک اور روایت ہے کہ حاجی محمد حسین صاحب سہارن پوری مولوی نور اللہ صاحب سے روایت کرتے ہیں کہ حضرت شاہ صاحب قدس سرہ کی ایک فارسی تفسیر تمام قرآن مجید کی اکبر آباد کے قاضی کے یہاں موجود ہے؛ مگر چھپی نہیں ہے“۔ (۱۶)

علاوہ ازیں تفسیر فتح العزیز کے مطالعے سے یہ بھی پتہ چلتا ہے کہ شاہ صاحب نے گواہی تفسیر کو مکمل نہیں کیا تھا؛ مگر وہ اس کے آرزو مند ضرور تھے۔ سورہ بقرہ کے تفصیلی ذکر کے درمیان لکھتے ہیں:

”حزقیل کہ از جملہ قبطیان بشرف ایمان شرف شدہ بود و حال او در

سورۃ حم المؤمن انشاء اللہ مذکور خواهد شد۔“ (۱۷)

شاہ صاحب کی تحریروں میں تفسیر کے غیر موجود حصوں کے حوالے سے یہ دھوکہ نہیں کھانا چاہیے کہ وہ حصہ ضبط تحریر میں آ ہی چکا تھا؛ کیونکہ مصنفین کا عام دستور یہ ہے کہ وہ آئندہ جو کچھ لکھنے والے ہوتے ہیں ان کا حوالہ پہلے ہی دے دیتے ہیں؛ مگر پھر عمر کے وفانہ کرنے یا کسی اور مانع کے سبب وہ حصہ لکھنے سے رہ جاتا ہے اس کی مثالیں قدیم اور بڑے مصنفین کے یہاں ملتی ہیں۔

تفسیر فتح العزیز کے ناقص رہ جانے کا احساس اہل علم کو شروع ہی سے رہا ہے۔ مقالات طریقت کی روایت کے مطابق نواب سکندر بیگم والیہ بھوپال کو اس کی تکمیل کا خیال پیدا ہوا؛ چنانچہ

انھوں نے اس کام کے لیے شاہ عبدالعزیز صاحب کے شاگرد مولوی حیدر کو مامور کیا، جنھوں نے علیحدہ علیحدہ پاروں کی صورت میں ستائیس جلدوں میں اس کا تکملہ لکھا۔ (۱۸)

چونکہ تفسیر فتح العزیز کی اشاعت علیحدہ علیحدہ پاروں کی صورت میں ہوئی تھی؛ اس لیے غالباً تکملے میں بھی اس امر کو ملحوظ رکھا گیا؛ مگر اس کی صرف چار جلدیں دارالعلوم ندوۃ العلماء کے کتب خانے میں محفوظ ہیں؛ بقیہ جلدوں کا کوئی سراغ نہیں ملتا (۱۹)۔ بعض ذرائع سے پتہ چلتا ہے کہ مولانا فقیر محمد چہلمی نے تفسیر فتح العزیز کی دس جلدوں میں تلخیص کی تھی جو صوفی عبدالحمید سواتی (گوجرانوالہ۔ پاکستان) کے ذاتی کتب خانے میں موجود ہے۔

تفسیر فتح العزیز کی نمایاں خصوصیات

تفسیر فتح العزیز کی چند نمایاں خصوصیات درج ذیل ہیں:

(۱) ہر سورۃ کا عنوان اور مضمون کی وضاحت

(۲) رابط آیات

(۳) نظائر قرآن کا ذکر

(۴) قصص و احکام کے اسرار کا بیان

(۵) لطائف نظم قرآن

(۶) حروف مقطعات

واقعہ یہ ہے کہ شاہ عبدالعزیز صاحب کی تفسیر گونا گونا گونا گوں نامکمل ہے؛ مگر اس میں یہ تمام خصوصیات بدرجہ اتم پائی جاتی ہیں۔ ذیل میں اسی ترتیب کے موافق بطور نمونہ چند مثالیں پیش کی جاتی ہیں۔

سورۃ البقرہ کی تلخیص شاہ صاحب نے مندرجہ ذیل پانچ نکات میں کی ہے۔

(۱) اثباتِ صالح

(۲) اثباتِ نبوت

(۳) ثبوتِ استقامت

(۴) ثبوتِ مجاہدہ

(۵) اثباتِ معاہدہ

ان کی تشریح کے بعد لکھتے ہیں:

”وہمیں پنجم است کہ خلاصہ مطالب این سورۃ است و باقی امور

متممات و مقدمات این امور پنجگانہ اند۔“ (۲۰)

(۱) مضمون کا بیان

اس حوالے سے درج ذیل نکات ملاحظہ کیے جاسکتے ہیں:

۱- سورۃ البقرہ (آیت ۱۵۴ سے لے کر آیت ۶۱ تک) قصہ نمرود میں یہ بتایا گیا ہے کہ اس نے اپنی ناستحجی سے حیات و موت کا مقصد خود کو سمجھ لیا تھا۔

۲- واقعہ حضرت عزیر علیہ السلام جس میں یہ دکھایا گیا ہے کہ ایک ویران آبادی کی ازسرنوزنگی ان کو مستعجب معلوم ہوئی تو اللہ تعالیٰ نے خود ان پر اور ان کی سواری پر اس عمل کو دہرا کر ان کو شرح صدر بخشا۔

۳- واقعہ ابراہیم علیہ السلام جس میں یہ بتایا گیا ہے کہ مردوں کے دوبارہ زندہ کیے جانے پر ان کو جب استعجاب ہوا تو اللہ نے سر و بدن کٹے پرندوں میں جان ڈال کر ان کے اطمینان کا سامان فراہم کیا۔

(۲) ربط آیات

شاہ صاحب نے سورۃ فاتحہ اور سورۃ بقرہ کے درمیان ربط کی ایسی دل نشین وضاحت کی ہے

کہ جس سے ربط آیات اور ربط سورۃ دونوں ہی کی بخوبی وضاحت ہوتی ہے۔ لکھتے ہیں:

”سورۃ فاتحہ مجمل طور پر قرآن مجید کے تمام معانی پر محیط ہے اور سورۃ بقرہ میں اس اجمال

کی تفصیل کا آغاز ہوتا ہے۔ سورۃ فاتحہ میں آیت اِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ (الفاتحہ: ۵)

میں بندے کو ہدایت طلب کرنے کی تعلیم دی گئی ہے۔ تو سورۃ البقرہ میں هُدًى لِّلْمُتَّقِينَ

سے لے کر اُولٰٓئِكَ عَلٰى هُدًى مِّن رَّبِّهِمْ (البقرہ: ۵۳) تک یہ وضاحت کی گئی ہے

کہ دولت ہدایت سے کس قسم کے لوگ سرفراز ہوتے ہیں۔“ (۲۱)

(۳) نظائر قرآن

تفسیر فتح العزیز کی تیسری خصوصیت یہ ہے کہ اس میں قرآن مجید کے نظائر بہ کثرت پیش

کیے گئے ہیں۔ واقعہ یہ ہے کہ شاہ عبدالعزیز صاحب ”القرآن یفسر بعضہ بعضاً“ کے قائل تھے

اور اپنی تفسیر میں انہوں نے اس کا خاص اہتمام کیا ہے۔ قرآن مجید کو وہ اصل محکم سمجھتے تھے اور

شریعت کے تمام مآخذ کا سررشتہ اسی سے جوڑتے تھے وہ اپنی تفسیر میں لکھتے ہیں:

”پس در حقیقت اصل محکم کہ بہ ہر کس از پیغمبر و امت و مجتہد

و عامی لازم الاتباع است. ہمیں قرآن است و بس“۔ (۲۲)

اس کے بعد شاہ صاحب نے قرآن مجید کے علاوہ شرعی احکام کے دوسرے مآخذ سنت، اجماع اور قیاس کی مفصل تشریح کی ہے اور ان کو بھی کتاب اللہ کا تابع بتایا ہے۔

(۴) قصص و احکام کے اسرار

تفسیر فتح العزیز کی چوتھی خصوصیت یہ ہے کہ اس میں واقعات اور احکام کے اسرار و رموز بھی بیان کیے گئے ہیں؛ چنانچہ شاہ عبدالعزیز نے مختلف واقعات کے اسرار بیان کیے ہیں، خاص طور پر بنی اسرائیل کے واقعات ان کی بحث و تحقیق کا موضوع رہے ہیں۔ شاہ صاحب نے سورۃ الفاتحہ کے تمام مطالب کی حکیمانہ تشریح کی ہے، وہ لکھتے ہیں:

”یہ جاننا چاہیے کہ انسان کے دل میں شیطان تین راہوں سے داخل ہوتا ہے۔ شہوت،

غضب اور ہوا۔ شہوت کو بہیمیت، غضب کو سبغیت اور ہوا کو شیطنت کہتے ہیں۔ ان میں

بھی غضب شہوت کے مقابلے میں اور ہوا غضب کے مقابلے میں زیادہ فتح ہے۔ کہا جاتا

ہے کہ انسان شہوت کے سبب اپنے آپ پر اور غضب کی بنا پر دوسروں پر اور ہوا کے

باعث خدا پر ظلم کرتا ہے۔ اس تمہید کے بعد یہ معلوم ہونا چاہیے کہ بسم اللہ الرحمن الرحیم

میں جو تین اسمائے الہی مذکور ہیں ان سے یہ تینوں امراض ختم ہوتے ہیں اور سورۃ فاتحہ کی

ساتوں آیتیں ان سے پیدا ہونے والی بد اخلاقیوں کو جڑ سے اکھاڑ پھینکتی ہیں۔ اس اجمال

کی تفصیل یہ ہے کہ جو کوئی اللہ کو پہچان لے گا وہ ہوا کی شیطانت سے محفوظ رہے گا اور

جس کو رحمانیت کا علم نصیب ہوگا وہ غضب سے اپنے آپ کو دور رکھے گا اور جس کو رحمت

کی بصیرت حاصل ہوگی وہ اپنے نفس پر ظلم کرنا پسند نہ کرے گا“۔ (۲۳)

(۵) لطائف نظم قرآن

اس تفسیر کی پانچویں خصوصیت یہ ہے کہ اس میں نظم و ضبط کے لطائف بھی بیان ہوئے ہیں،

جو قدم قدم پر ملتے ہیں۔ سورۃ فاتحہ کی آخری آیت غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ کے

تحت لکھتے ہیں:

”یہ جاننا چاہیے کہ مغضوب علیہم کو ضالین سے جو پہلے رکھا گیا ہے اس میں یہ اشارہ ہے کہ

یہ طبقہ زیادہ بدتر اور آخرت میں ضالین کے مقابلے میں زیادہ رسوا ہوگا۔ چنانچہ تفسیر میں

مغضوب علیہم کی بدبختی کے غلبہ کو ملحوظ رکھنا چاہیے؛ تاکہ قرآنی ترتیب کی خلاف ورزی نہ ہو۔“ (۲۳)

(۶) حروف مقطعات پر بحث

اس تفسیر کی چھٹی خصوصیت یہ ہے کہ حروف مقطعات پر بھی عمدہ بحث کی گئی ہے اور شاہ صاحب نے ان کے مفہوم متعین کرنے کی کوشش کی ہے۔ سورۃ البقرہ کی پہلی آیت الم پر بحث کرتے ہوئے لکھتے ہیں:

”الم اس خاص فیض سے کننا یہ ہے جو عالم ناسوت میں عرف وعلوم انسانی کے مطابق جلوہ گر ہے، اس نے تذکیر کے ذریعے قساوت قلبی کا اور توحیدی کے ذریعے فاسد اقوال اور غلط افعال کا مقابلہ کیا اور پوری سورۃ اس اجمال کی تفصیل و شرح ہے۔“ (۲۵)

شاہ صاحب نے اس بحث کے اخیر میں خود اپنی رائے یوں پیش کی ہے:

”الم کا مطلب یہ ہے کہ وہ اصل محکم ہے جس کی پیروی ضروری ہے اور جو منکروں کے لیے معجزہ اور ماننے والوں کے لیے مفید اور واضح دلائل سے روشن ہے اور غلط قسم کے شبہات اور وسوسے زائل و محو کر دیتی ہے۔“ (۲۶)

خلاصہ کلام یہ کہ شاہ عبدالعزیز دہلویؒ کی تفسیر فتح العزیز کو برصغیر کے تفسیری ادب میں وہ مقام نہیں مل سکا جو ماننا چاہیے تھا۔ ضرورت اس بات کی ہے کہ ہمارے محققین جہاں برصغیر کی دیگر تفاسیر پر تحقیقی کام سامنے لا رہے ہیں، وہیں اس مظلوم تفسیر کی تکمیل و عدم تکمیل کے تنازعے کے حتمی حل سمیت برصغیر کے مخصوص تناظر میں اس کے خصائص پر بھی کام کریں۔ اس حوالے سے ایک طرف برصغیر میں پائے جانے والے اس کے متفرق مخطوطات کو سامنے رکھ کر ایک مستند نسخہ بنائے جانے کی ضرورت ہے تو دوسری طرف موجودہ تفسیر کے جدید اور عام فہم اردو ترجمے کے ساتھ ساتھ اس میں پائی جانے والی روایات (بالخصوص اسرائیلی روایات) کی تخریج و تحقیق کی بھی ضرورت ہے۔



حواشی:

- (۱) دہلوی، محمد رحیم بخش، حیات ولی، مکتبہ سلفیہ، لاہور، ص ۵۸۷۔
- (۲) دہلوی، شاہ عبدالعزیز، مجالد نافعہ، ایجوکیشنل پریس، کراچی، ۱۹۶۲ء، ص ۱۷-۱۸۔
- (۳) دہلوی، محمد بیگ، مرزا، دیباچہ فتاویٰ عزیزیہ، مطبع مجتہدانی دہلی، ۱۳۹۱ھ، ص ۴۔

- (۴) اردو دائرہ معارف اسلامیہ، لاہور ۵۹۷ء، ج ۱۱، ص ۶۴۵۔
- (۵) المائدہ: ۸۔
- (۶) الحجرات: ۱۳۔
- (۷) عبدالحئی، مولانا، نزہۃ الخواطر، مطبع مجلس دائرۃ المعارف العثمانیہ، حیدرآباد دکن ۱۹۵ء، ج ۷، ص ۲۶۹۔
- (۸) دہلوی، محمد بیگ، مرزا، دیباچہ فتاویٰ عزیز، ص ۱۰۔
- (۹) عبدالحئی، مولانا، نزہۃ الخواطر، ج ۷، ص ۲۷۳۔
- (۱۰) ایضاً، ص ۲۷۳-۲۷۴۔
- (۱۱) شاہ عبدالعزیز، تفسیر فتح العزیز، مطبع حیدری، ج ۱، ص ۳، بمبئی، ۱۲۹۴ھ۔
- (۱۲) عبدالحئی، مولانا، نزہۃ الخواطر، ص ۲۷۳۔
- (۱۳) تفسیر فتح العزیز، مطبوعہ ہوگی پارہ ۲۹، ص ۳۲۷۔
- (۱۴) فتاویٰ عزیز، ج ۲، ص ۶۲۔
- (۱۵) تفسیر فتح العزیز، ج ۱، ص ۴۔
- (۱۶) برکاتی، محمود احمد، شاہ ولی اللہ اور ان کا خاندان، مجلس اشاعت اسلام، لاہور، ص ۱۵۴۔
- (۱۷) تفسیر فتح العزیز، ج ۱، ص ۲۹۴۔
- (۱۸) مجموعہ مقالات خدا بخش اور نیشنل پبلک لائبریری، قرآن مجید کی تفسیریں چودہ سو برس میں، پٹنہ ۱۹۹۵ء، ص ۲۰۴۔
- (۱۹) تفسیر فتح العزیز، ج ۱، ص ۷۸-۷۹۔
- (۲۰) تفسیر فتح العزیز، ج ۱، ص ۶۹۔
- (۲۰) تفسیر فتح العزیز، ج ۱، ص ۱۱-۱۲۔
- (۲۱) ایضاً، ج ۱، ص ۶۹۔
- (۲۲) ایضاً، ج ۱، ص ۱۰۳۔
- (۲۳) تفسیر فتح العزیز، ج ۱، ص ۷۴۔
- (۲۴) ایضاً، ج ۱، ص ۶۰۔
- (۲۵) ایضاً، ج ۱، ص ۹۵۔
- (۲۶) ایضاً، ج ۱، ص ۱۰۲۔

